

2017年 TC46 総会報告

安形輝

日時：2017年05月22日(月)10:00- , 2016年05月26日(金)10:00-

場所：South African Bureau of Standards; Pretoria, SOUTH AFRICA

* 06-22(月)午前は、ホスト側各機関、TC46 議長 (Gaëlle BEQUET) からの挨拶があった。

* 06-26(金)

1 - Opening of the meeting : 10:00

2 - Roll call of delegates

出席：議長 GaëlleBéquet (フランス)、事務局 Sabine DonnardCusse (フランス)、オーストラリア、ベルギー、カナダ、中国、デンマーク、フィンランド、フランス、ドイツ、日本、ケニア、南アフリカ、スウェーデン、スイス、英国、米国

3 - Adoption of the agenda

N2535 Draft agenda が異議なく承認された。

4 - Chairman's introduction

TC 46 議長 GaëlleBequet から挨拶がなされ、Strategic business plan についての考えが述べられた。

5 - Appointment of the resolutions committee

Secretary (フランス)、米国 (Todd Carpenter)

6- ISO Directives - Evolution since the last meeting

TC46 の TPM Mary-LouPélaprat により前回の総会からの国際標準化手続きの変更点についてプレゼンテーションファイル(N2660)に基づき説明があった。内容としては、NWIP は P メンバーの過半数ではなく 2/3 以上の承認が必要になったこと、より短い 18 か月トラックが追加されたこと、P メンバーの投票義務とそれが果たされないときの O メンバーへの降格などである。

7 - Administrative TC 46 secretariat report - TC 46 - Follow up and evolutions since the last meeting (Sabine DonnardCusse)

TC46 事務局から、報告された。特記事項はなかった。ただし、TPM から P メンバーの総会への出席者の少なさが指摘され、O メンバーへの降格がないように WebEX などを使っての参加を促すような指示があった。

8 - Reports of activities of sub-committees and working groups

8.1 - SC 4: Technical interoperability (Kati Heiskanen / JuhaHakala)

SC 4 議長 JuhaHakala からプレゼンテーションファイル (N2656) にもとづき各プロジェクトの進捗状況の報告がされた。

8.2 - SC 8: Quality - Statistics and performance evaluation (Kyoungjin Chang /

SteveHiller)

SC8 の議長二人が欠席したため、特段の説明はなく、プレゼンテーションファイル (N2655) を配布するのみの対応となった。

8.3 – SC 9: Identification and description

SC 9 議長 Stella Griffiths からプレゼンテーションファイル(N2657)に基づき各プロジェクトの進捗状況の報告がされた。日本が主導する提案に関して、ISO 20247 ILII については DIS 投票が 7 月 4 日に終了すること、ISO 22038 Description and presentation of rights information に関しては、3 年の任期で宮澤委員長をリーダーとして WG14 を立ち上げることが報告された。

8.4–SC 10: Requirements for document storage and conditions for preservation (Anna Thiel / Sebastian Barteleit)

SC 10 議長 Sebastian Barteleit からプレゼンテーションファイル (N2658) にもとづき各プロジェクトの進捗状況の報告がされた。

8.5–SC 11: Archives/records management (Clare Hobern / Judith Ellis)

SC 11 議長 Judith Ellis からプレゼンテーションファイル(N2659)にもとづき各プロジェクトの進捗状況の報告がされた。

* 昼食休憩 (12:45-13:15)

9–WGs under the responsibility of TC 46

TC 46 議長 GaëlleBequet から TC 46 直下にある以下の WG やプロジェクトに関する進捗状況について報告がされた。以下、特記すべき事項のみ。

9.1 WG 2 - Coding of country names and related entities 主査の交代。

9.1.1 Revision of ISO 3166 parts 1, 2 and 3 Country codes

9.1.2 ISO 3166/MA Maintenance Agency of Country codes (Kate Dolan)

9.2 WG 3 - Conversion of written languages (PeeterPäll)現在アラビア文字 ,タイ文字についてのプロジェクト進行中。

9.2.1 ISO 15924 RA

9.2.2 Maintenance of transliteration standards

9.2.3 ISO/WD 20674 Transliteration of Thai-ThamIsan and Thai-Noi

9.3 WG 4 - Terminology of information and documentation (Liu Chunyan, Axel Ermert)

9.4 WG 7 – Presentation of periodicals (Laurie Kaplan)

ISO 86 月末に CD 投票用ドラフト完成予定。

10–Activities with organizations in liaison / Internal and external liaisons of TC 46: state of art

11–Items for future work

TC 46 議長 Gaëlle Bequet から今後の TC 46 が扱う国際標準化活動に関する説明がされた。説明の中で Information governance への言及があり、他の TC でも取り上げていないか、という調査を含め、アドホックグループを立ち上げる事となった。

12–Next meetings of TC 46

2018 年の TC 46 ミーティングウィークはポルトガル、リスボンで開かれる予定である。2019 年はカナダであるが、詳細は未定である。

13–Any other business 特になし。

14–Approval of resolutions いずれも満場一致で可決。

1. WG4 主査中国再任
2. WG3 主査エストニア再任
3. TC46 議長の再任
4. SR 結果の確認
5. Information governance に関する Ad Hoc Group の立ち上げ
6. TC154 へのリエゾン
7. 3166MA のケニアへの警告
8. WG2 主査退任に伴う感謝
9. WG2 新主査米国
10. 3166 改訂に伴う WG2 へのエキスパート募集
11. ISO 233-3 (ペルシャ語アラビア文字) minor revision
12. ISO 20674 プロジェクト期間の延長
13. ISO 5127 (用語) 出版に監視主査に感謝
14. ISO 5127 の改訂開始
15. ISO 5127 のメンテナンスに関し Ad Hoc グループ立ち上げ
16. ISO 8 (逐次刊行物の体裁) CD 準備
17. SC4 , SC8。SC9 の次期議長指名準備
18. SC11 Secretary 退任に伴う感謝
19. Strategic business plan へのコメント要請
20. 2018 年 meeting week ポルトガル
21. 2019 年 meeting week 決定次第通知
22. 今回のホストへの感謝

15–Closure of the meeting 14:50